



爾易斯湖 LAKE LOUISE 加開 農曆新年 2月2日、9日

5-DAY SPECTACULAR CANADIAN ROCKIES (2021-22)

出發日期: 2021年10月18日至2022年4月11日(逢星期一、五)

DEPT: Oct 18, 2021 to Apr 11, 2022 (Dept. MON & FRI)

RWC5-21

團號 Code	I Hotel selection (A / R) I Dant D			雙人房 Twin	☆第三/四位 (同房) 3™ / 4ʰ share room	單人房 Single	
RWC5 (5 天)	Α	Hampton YVR Airport or similar	2021年10月18至 2022年1月3日3		729	329	1099
			2021年12月17、20、21、	22、24、27、29日	799	429	1219
	В	Four Points Sheraton or similar	2021年10月18至12月13日 2022年1月3日至4月11日		749	329	1129
			2021年12月17、20、21、	22、24、27、29日	819	439	1249
		門票 Admiss 國家公園門票、研 (National Park fee & E	流磺山纜車	包 8 餐附加費 Optional 8 Meals			
成人 Adul		45	小童 CHILD 6-15 YRS) 45	成人 Adult	290	小童 CHILD (2-11 YRS)	250

☆小童、第三、四位與兩成人同房,以兩張床為標準不設加床。按酒店消防條例,每房最多容納大小四人(露易斯湖堡壘酒店則以雙人房為主) Child, 3rd / 4th paxs sharing twin room with 2 adults based on two beds without extra bed, maximum occupancy is 4 persons

★ 團費以澳幣每位計算 Tour fare in Australian Dollar per person

露易斯湖 LAKE LOUISE

旅遊於洛磯山脈,露易斯湖的出塵脫俗之美,是行程的精髓所在,翠明假期特別安排於湖畔酒店住宿一夜,於維多利亞式的古堡酒店,享受星下的閒適,晨光初現的働溶,撩動人心;加上精心安排於優美如畫的環境下用餐,冰川、湖泊彷如伸手可及,雪天、冰雪、山岩等倒影湖上,儼然置身仙境。

¶ 原居地 → 溫哥華

HOME CITY > VANCOUVER

乘航機由原居地飛往溫哥華。由專人於 溫哥華機場接待後驅車遊覽市內名勝, 如煤氣鎮、史丹利公園、唐人街等,遊 覽完畢後送返酒店休息。

(請安排下午3點前到達之航班以便安排 溫哥華市内觀光;下午3點後到達之航 班將不獲安排市内觀光)

From Home city fly to Vancouver. Meet at Vancouver airport. A brief city tour is included before transfer back to hotel.

(Please arrange arrival flight prior to 3:00pm.)

(Please arrange arrival flight prior to 3:00pm for city tour; no city tour will be arranged for flights with arrival after 3:00pm)

2 溫哥華 ~ 基隆那 ~ 三文灣
VANCOUVER ~ KELOWNA ~ SALMON ARM
早上乘豪華旅遊車途經菲沙河谷開始踏

上洛磯山之旅。午餐後前往參觀英女皇國宴之著名酒廠,由專人介紹紅白冰酒釀製過程,並示範試酒技術,團友更有機會品嘗各種名釀。遊畢後,前往極負盛名的水怪湖,此為印第安神話傳說中的湖怪 OGOPOGO 出沒之地 。繼而前往以農業出產盛名的維農參觀養蜂場,晚餐於當地餐館,住宿湖邊城鎮三文灣。

(午、晚餐)

Morning depart Vancouver and travel through the rich farmland of Fraser Valley & follow Coquihalla Highway through the Fraser Canyon and Thompson River Valley to Kelowna for tour winery including wine tasting and tour of Lake Okanagan where monster watchers claimed sightings of Ogopogo. Afternoon continue to honey bee farm visit. Early evening arrive at Salmon Arm. (L/D)

2 三文灣 ~ 班芙 ~ 露易斯湖

■ SALMON ARM ~ BANFF ~ LAKE LOUISE 早餐後途經黃金鎮前往班芙市。午餐後 途經班芙國家公園内的隧道山、弓峽谷 及春泉堡壘。到達有小瑞士美譽的班芙 小鎮後團友更可乘坐架空纜車(另付門 票)登上海拔 7500 英尺之硫磺山,欣門 贾 班芙市迷人景色。入夜後富有歐陸色彩 的班芙大街別具格調,餐廳、商店林立。 為方便團友自由活動,是日晚餐自 為方便團友自由活動,是日晚餐 國易方便惠友自由活動,是日晚餐 以後前往被譽為洛磯山寶石之露易斯 湖,住宿於露易斯湖畔堡壘大酒店 (FAIRMONT CHATEAU LAKE LOUISE) (早、午餐) Morning travel through Golden to Banff Town. After lunch proceed to Banff National Park with spectacular view of Tunnel Mountain, Bow Valley, historical building – Banff Springs and Banff Gondola (admission optional). Late afternoon leisure at Banff before transfer to Lake Louise for overnight. Dinner not included.

露易斯湖~三文灣/維農

◆ LAKE LOUISE ~ SALMON ARM / VERNON 早上有充裕時間享用酒店內設施或於露 易斯湖畔漫步。湖面被白雪封蓋,有如 置身於一片雲海,加上背景的山嶺,使 你有若置身於仙境夢幻之中。為方便團

三 完美配搭

- ★ 細心安排入住露易斯湖堡 壘·給您一個沒有 morning call 的露易斯湖早晨
- ★ 充裕時間於 Banff Ave 觀光 購物
- ★ 包餐團友於露易斯湖堡壘 享用豐富午餐
- ★ 到訪著名釀酒區 ~ Kelowna 及 Lake Okanagan 品嚐佳釀

友自由活動,故是日早餐自備。 <u>包餐團</u> <u>友於於露易斯湖畔酒店餐廳享用豐富午</u> <u>餐</u>。繼而途經位於冰原國家公園的羅濱 峽道。此峽道為一號公路之最高點(海跋 4330 英尺)於 1881 年由探險家(Albert Bowman Rogers)發現,這個偉大的發現亦促成了太平洋鐵路的完成。沿途崇山峻嶺之間的飛鷹坳、風景優美之三峽谷及著名之鬼鎮都是途經拍照的好地方。傍晚時份到達三文灣/維農。晚餐於當地餐館。

After a free morning, lunch at Fairmont Chateau Lake Louise. Leisure around Lake Louise

before continuing to Salmon Arm for overnight.

Dinner at local restaurant. (L/D

* Meal plan *include* lunch at Fairmont Chateau Lake Louise *

SALMON ARM / VERNON – KAMLOOPS – VANCOUVER → HOME CITY

三文灣為三文魚每年大回歸必經之路。 沿三文河畔之沼澤平原有超過 150 種鳥 類棲身。早餐於酒店餐廳,後前往以盛 產花旗蔘知名的甘露市。午餐於中國餐 館,餐後前往花旗蔘場,一睹花旗蔘種植過程,並由專人講解花旗蔘品種。繼而沿高速公路,途經菲沙河谷抵達溫哥華國際機場飛回原居地。航機離開時間請安排於晚上9時後。 (早、午餐) Morning transfer to Kamloops for lunch and tour of Ginseng Farm. Evening arrive in Vancouver. Departure flight must be arranged after 9:00 pm.

(B/L)

酒店 HOTEL				
Vancouver 溫哥華	A: Hampton Inn or similar B: Four Points Sheraton or similar			
Salmon Arm 三文灣	Prestige Hotel / Hilltop or similar			
Lake Louise 露易斯湖	Fairmont Chateau Lake Louise (Fairmont Rooms)			
Salmon Arm / Vernon 三文灣 / 維農	Prestige Hotel / Hilltop or similar			

如因酒店客滿. 會選用同級酒店代替 Substitute hotels may be used at certain times and will be of similar standard whenever possible

費用包括:

- 1. 專業華藉導遊
- 2 四晚酒店住宿 (不設加床)
- 3 豪華旅遊車(內設彩電及洗手間)
- 4 行程内所提及的門票及餐膳(只適用 於出發前已預定之團友)

費用不包括:

- 1. 如非包餐團員之所有膳食
- 2. 所有私人性質之費用,如電話費
- 3. 司機、導遊小費
- 4. 旅遊保險及酒店行李服務

Tour Fare Inclusions:

- 1. Deluxe air-conditioned coach
- All accommodations is standard with bath.
 Triple and Quad rooms are on a bed-share basis without extra bed.
- Escorted tours are mainly conducted in Cantonese & Mandarin. English as an option (information only)
- 4. Admission and meals (optional) as specified in the itinerary.

Tour Fare Exclusions:

- Items of personal nature such as laundry
- Insurance of all kinds & Hotel portage service
- 3. Cost and expenses if you leave the tour at your own volition, or due to illness
- Gratuity to guide & driver

派	
丛短排复工再 业	

為公平起見,座位編排每天更改一次

每人只限寄倉及手提行李各一件

三人房及四人房以兩張床為準,按酒店消防條例,每房最多只可容納大小四人

/= ha

衣著一般以輕便舒適為主。部份酒店設有泳池, 喜愛者請攜帶泳衣

行程、膳食及住宿的先後次序,以當地接待為 準,如有調動,恕不另行通知

各團友準時抵達出發地點,如因遲到不能成行者 費用恕不退還

建議購旅遊保險以確保個人利益

旅遊巴士及酒店提供之免費 WiFi 上網服務以供應商為準。如未能提供,本公司將不負責引致之不便,敬希見諒。

本公司之出發人數以不少於二十人為原則。如人 數不足以成團,本公司將於出發前7天退還所付 之全部訂金或團費及不會作進一步之賠償。

入住酒店均為『全面禁煙』, 包括房間、浴室、 露台等。違例者將罰款 \$300 起。

THINGS TO KNOW

All seats are rotated daily and particular seats on coaches cannot be booked

One carry on and check in Baggage

3RD & 4TH person share twin room without extra bed. Maximum occupancy per room is 4 PERSONS (adult / child)

Wash & wear casuals, light coat or sweater for on the coach or on cool evenings. Comfortable walking shoes are recommended for all tours. Passengers should be prepared for occasional extremes. It could be unseasonably warm or cold for the areas you are visiting.

Orders of sightseeing may not follow the same order as per this flyer due to unforeseen circumstance.

We regret that no refunds can be made for absences or no-show for a tour, including but not limited to missed meals or sightseeing

We reserves the right to cancel tour should the total number of passengers is less than 20 people within 7 days prior departure.

All guestrooms are non-smoking. There will be a non-negotiable fee of minimum \$300 for any rooms that have been smoked in.

Travel Insurance recommended

導遊/司機小費					
GRATUITY					
	成人/小童每位				
導遊	共加幣 \$ 47.50				
Tour Guide	Adult/Child				
	Total CA\$47.50				
	成人/小童每位				
司機	共加幣 \$ 12.50				
Driver	Adult/Child				
	Total CA\$12.50				

取消訂位 CANCELLATION POLICY

*included change of name & departure date
Over 30 Days: \$100 Handling Charge / Person

Over 30 Days: \$100 Handling Charge / P 21-30 Days: 50% Penalty 8-20 Days: 75% Penalty

Within 7 Days: 100% Non-refundable

特約旅行社 Your Travel Agent

有關報名詳情及旅遊細則,請參閱長城假期旅遊預訂表 For Terms and Conditions please refer to Great Wall Travel Tour Booking Form